

# Directions For Use

## Application

- Clean skin thoroughly prior to the application of electrodes. Electrodes do not stick well if any lotion, oil, makeup, dirt, etc. is left on the skin.
- Insert device's lead wire pins into the electrode wire connectors.
- Remove the electrodes from the protective liner and apply firmly to the skin.

## Removal

- Lift electrode edges and peel. Do not pull on the lead wires when removing electrodes from the skin.
- Place the electrodes on the liner and disconnect the lead wire by twisting and pulling at the electrode wire connectors.

## Care and Storage

- Between uses, store the electrodes in the bag provided in a cool, dry place.
- The life of the electrodes varies depending on skin conditions, storage temperature, amount of use, type of stimulation, and stimulation site. Electrode life may be extended by carefully following the directions above.

## Important

- Electrodes are intended for single patient use only.
- Do not apply to broken skin. Should a skin rash occur, discontinue use and contact your physician. Do not stimulate while driving a motorized vehicle or operating machinery. Do not exceed 0.1 watts/cm<sup>2</sup>.

## Contraindication

- Electrodes must not be used for stimulation on persons with cardiac pacemakers, implanted defibrillators, or other implanted metallic or electronic devices.

## Precautions

- Some people may experience skin irritation or hypersensitivity due to the electrical stimulation, the electrode materials, or the electrical conductive medium (gel).
- Electrodes should be kept out of the reach of children.
- The size, shape and type of electrodes may affect the safety and effectiveness of your electrical stimulation treatments. Using electrodes that are too small could result in discomfort or skin burns. Use the electrodes as prescribed by your physician.

## Adverse Reactions

- Skin irritation and burns beneath the electrodes have been reported with the use of electrodes applied to the skin.
- Headache and other painful sensations have been reported during or following the application of electrical stimulation to the head, face, and near the eyes.

## Warnings

- The long term effects of prolonged use of cutaneous electrodes for electrical stimulation are unknown.
- Electrodes should not be applied over the neck region. Severe spasm of the muscles may occur and the contractions may be strong enough to close the airway or cause difficulty breathing. Stimulation using electrodes placed over the neck could also have adverse effects on the heart rhythm or blood pressure.
- Electrodes should not be applied across the chest because the introduction of electrical current in the chest may cause rhythm disturbances to the heart.
- Electrodes should not be applied over, or in proximity to, cancerous lesions.
- Electrodes should not be shared with other persons. Each person should have their own set of electrodes; otherwise, undesirable skin reactions may occur.
- Self-adhesive electrodes should be replaced if they no longer stick firmly to the skin.
- Notice for California Customers- California Proposition 65 WARNING: This product contains a chemical known to the State of California to cause cancer and reproductive or developmental harm.

**grahamfield** SELF-ADHESIVE ELECTRODES

# T.E.N.S. & Muscle Stimulator Electrodes

- **PRE-WIRED**
- **REUSABLE**

**OUVRIR →  
POUR LE  
FRANÇAIS**

**ABRA →  
PARA EL  
ESPAÑOL**

Manufactured for:  
**GF Health Products, Inc.**  
**Atlanta, GA 30340-3140**  
**Made in Taiwan**  
**www.grahamfield.com**

# Mode d'Emploi

## Appliquer

- Nettoyez soigneusement la peau avant l'application d'électrodes. Electrodes ne collent pas bien si tout lotion, huile, le maquillage, la saleté, etc est laissée sur la peau.
- Insérer les broches de fils de l'appareil dans les connecteurs de fil d'électrode.
- Retirer les électrodes de la couche protectrice et appliquer fermement à la peau.

## Enlèvement

- Soulever l'électrode par le bord et le peler. Ne pas tirer sur les fils lors du retrait des électrodes de la peau.
- Placer les électrodes sur la doublure et débrancher le fil en tournant et en tirant sur les connecteurs d'électrode.

## Entretien et Entreposage

- Entre les utilisations, entreposer les électrodes dans le sac fourni dans un endroit frais et sec.
- La durée de vie des électrodes varie selon les conditions de la peau, la température d'entreposage, la fréquence d'utilisation, le type de stimulation, et le site de stimulation. La vie des électrodes peut être prolongée en suivant scrupuleusement les indications ci-dessus.

## Important

- Les électrodes sont destinées à un usage unique des patients.
- Ne pas appliquer sur une peau éraflée. Si une éruption cutanée, cesser l'utilisation et contactez votre médecin. Ne pas stimuler pendant que vous conduisez un véhicule motorisé ou de machines. Ne pas dépasser 0.1 watt/cm<sup>2</sup>.

## Contre-Indication

- Les électrodes doivent pas être utilisées pour la stimulation sur les personnes portant un stimulateur cardiaque, défibrillateur, ou d'autres dispositifs électroniques implantés ou métalliques.

## Précautions

- Certaines personnes peuvent ressentir une irritation cutanée ou d'hypersensibilité en raison de la stimulation électrique, les matériaux d'électrode, ou le milieu électrique conducteur (gelée).
- Les électrodes doivent être gardés hors de la portée des enfants.
- La taille, la forme et le type d'électrodes peuvent affecter la sécurité et l'efficacité de vos traitements de stimulation électrique. L'utilisation des électrodes qui sont trop petites peut entraîner un inconfort ou des brûlures de la peau. Utiliser les électrodes comme prescrit par votre médecin.

## Effets Indésirables

- Irritation de la peau et des brûlures sous les électrodes ont été rapportés avec l'utilisation d'électrodes appliquées sur la peau.
- Maux de tête et d'autres sensations douloureuses ont été rapportées pendant ou après l'application de la stimulation électrique sur la tête, le visage, et près des yeux.

## Avertissements

- Les effets à long terme de l'utilisation prolongée d'électrodes cutanées pour la stimulation électrique ne sont pas connus.
- Les électrodes doivent pas être appliqué sur la région du cou. Spasmes musculaires graves sévère peuvent se produire et les contractions peuvent être assez forts pour fermer la voie aérienne ou entraîner des difficultés respiratoires. En utilisant des électrodes de stimulation placée sur le cou peuvent également avoir des effets néfastes sur le rythme cardiaque ou la pression artérielle.
- Les électrodes doivent pas être appliqué sur la poitrine parce que l'introduction d'un courant électrique dans la poitrine peut causer des troubles du rythme du cœur.
- Les électrodes doivent pas être appliqué sur ou à proximité des lésions cancéreuses.
- Les électrodes doivent pas être partagés avec d'autres personnes. Chaque personne doit avoir son propre jeu d'électrodes, sinon, des réactions cutanées indésirables peuvent survenir.
- Électrodes auto-adhésifs doivent être remplacées si elles ne sont plus tenir fermement à la peau.
- AVERTISSEMENT: Avis aux clients de la Californie en Californie Proposition 65 AVERTISSEMENT: Ce produit contient un produit chimique connu dans l'état de Californie pour causer le cancer et troubles de la reproduction ou le développement.

 **ÉLECTRODES AUTO-ADHÉSIFS**

# Électrodes pour T.E.N.S. & la Stimulation Musculaire

- **PRÉ-CABLÉ**
- **RÉUTILISABLE**

Fabriqué pour:  
**GF Health Products, Inc.**  
**Atlanta, GA 30340-3140**  
**Fabriqué en Taiwan**  
**[www.grahamfield.com](http://www.grahamfield.com)**

# Instrucciones de Uso

## Aplicación

- Limpie bien la piel antes de la aplicación de electrodos. Los electrodos no se pegan bien si cualquier loción, aceite, maquillaje, suciedad, etc. se deja en la piel.
- Inserte las clavijas del cable del aparato en los conectores de cable de electrodo.
- Retire los electrodos de la cubierta protectora y aplicar con firmeza a la piel.

## Eliminación

- Levante el borde del electrodo y cáscaralo. No tire de los cables al retirar los electrodos de la piel.
- Coloque los electrodos en el revestimiento y desconecte el cable girando y tirando de los conectores de cables de los electrodos.

## Cuidado y Almacenaje

- Entre los usos, almacenar los electrodos en la bolsa provista en un lugar fresco y seco.
- La vida útil de los electrodos varía dependiendo de las condiciones de la piel, temperatura de almacenaje, cantidad de uso, tipo de estimulación, y sitio de estimulación. La vida del electrodo puede ampliarse por siguiendo las indicaciones anteriores con cuidado.

## Importante

- Los electrodos están destinados a ser utilizados en un paciente solamente.
- No aplicar sobre la piel lesionada. En caso de una erupción cutánea, suspenda su uso y consulte a su médico. No estimula mientras se conduce un vehículo motorizado u operar maquinaria. No exceder de 0.1 watt/cm<sup>2</sup>.

## Contraindicaciones

- Los electrodos no deben ser utilizados para la estimulación de las personas con marcapasos cardíacos, desfibriladores implantados, u otros aparatos electrónicos implantados o metálicos.

## Precauciones

- Algunas personas pueden experimentar irritación de la piel o hipersensibilidad debido a la estimulación eléctrica, los materiales de los electrodos, o el medio conductor eléctrico (gel).
- Los electrodos deben mantenerse fuera del alcance de los niños.
- El tamaño, forma y tipo de electrodo pueden afectar a la seguridad y la eficacia de sus tratamientos de estimulación eléctrica. Uso de electrodos que son demasiado pequeños puede resultar en incomodidad o quemaduras en la piel. Utilice los electrodos según lo prescrito por su médico.

## Reacciones Adversas

- Irritación de la piel y quemaduras debajo de los electrodos se han reportado con el uso de electrodos aplicados a la piel.
- Dolor de cabeza y otras sensaciones dolorosas se han reportado durante o después de la aplicación de la estimulación eléctrica aplicada a la cabeza, la cara y cerca de los ojos.

## Advertencias

- Los efectos a largo plazo del uso prolongado de electrodos cutáneos para la estimulación eléctrica se desconocen.
- Los electrodos no deben ser aplicados sobre la región del cuello. Espasmo severo de los músculos pueden ocurrir y las contracciones pueden ser lo suficientemente fuerte para cerrar las vías respiratorias o causar dificultad para respirar. La estimulación con electrodos colocados sobre el cuello también puede tener efectos adversos en el ritmo cardíaco o la presión arterial.
- Los electrodos no deben aplicarse en el pecho debido a la introducción de la corriente eléctrica en el pecho puede causar trastornos del ritmo del corazón.
- Los electrodos no deben ser aplicados sobre o en proximidad a lesiones cancerosas.
- Los electrodos no deben ser compartidos con otras personas. Cada persona debería tener su propio conjunto de electrodos, de lo contrario, la piel puede producir reacciones adversas.
- Electrodos autoadhesivos deben ser cambiadas si no se adhieren firmemente a la piel.
- Aviso para los clientes de California- Proposición 65 de California ADVERTENCIA: Este producto contiene una sustancia química conocida en el estado de California por causar cáncer y daños reproductivos o del desarrollo.

**graham field** ELECTRODOS AUTOADHESIVOS

# Electrodos para T.E.N.S. & la Estimulador Muscular

- **PRECABLEADO**
- **REUTILIZABLES**

Fabricado para:  
**GF Health Products, Inc.**  
Atlanta, GA 30340-3140  
Fabricado en Taiwan  
[www.grahamfield.com](http://www.grahamfield.com)